



---

OFFER YNNAU STATUDOL  
CYMRU

---

**2021 Rhif 1114 (Cy. 269)**

**LLYWODRAETH LEOL,  
CYMRU**

Gorchymyn Bwrdeistref Sirol  
Castell-nedd Port Talbot  
(Trefniadau Etholiadol) 2021

**NODYN ESBONIADOL**

*(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Gorchymyn)*

Mae'r Gorchymyn hwn yn gweithredu argymhellion Comisiwn Ffiniau a Democratiaeth Leol Cymru ("y Comisiwn"), a roddodd adroddiad ym mis Awst 2020 ar ei adolygiad o drefniadau etholiadol Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot. Roedd Adroddiad y Comisiwn yn cynnig lleihau nifer y wardiau etholiadol o 42 i 34 a lleihau nifer yr aelodau o 64 i 60.

Mae'r Gorchymyn hwn yn gweithredu argymhellion y Comisiwn, gydag addasiadau.

Mae erthygl 3 o'r Gorchymyn hwn yn diddymu'r trefniadau etholiadol presennol ar gyfer Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot ac yn cyflwyno'r Atodlen, sy'n nodi'r trefniadau etholiadol newydd ar gyfer Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot.

Mae'r Gorchymyn hwn hefyd yn gweithredu argymhellion yngylch newidiadau i ffniâu cymunedol a threfniadau etholiadol ar gyfer rhai cymunedau ym Mwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot.

Mae erthygl 4 yn gwneud newidiadau i'r ffin rhwng wardiau cymunedol Pontardawe a Threbanos yn nhref Pontardawe.

Mae erthyglau 5 a 6 yn gwneud newidiadau i'r ffin rhwng wardiau cymunedol Canol Gorllewin a Chanol Dwyrain tref Coed-ffranc, ac i'r trefniadau etholiadol ar gyfer tref Coed-ffranc.

---

WELSH STATUTORY  
INSTRUMENTS

---

**2021 No. 1114 (W. 269)**

**LOCAL GOVERNMENT,  
WALES**

The County Borough of Neath Port Talbot (Electoral Arrangements) Order 2021

**EXPLANATORY NOTE**

*(This note is not part of the Order)*

This Order implements the recommendations of the Local Democracy and Boundary Commission for Wales ("the Commission"), which reported in August 2020 on its review of the electoral arrangements for the County Borough of Neath Port Talbot. The Commission's Report proposed a reduction from 42 to 34 electoral wards and from 64 to 60 members.

This Order implements the Commission's recommendations with modifications.

Article 3 of this Order abolishes the existing electoral arrangements for the County Borough of Neath Port Talbot and introduces the Schedule, which sets out the new electoral arrangements for the County Borough of Neath Port Talbot.

This Order also implements recommendations for changes to community boundaries and electoral arrangements for some communities within the County Borough of Neath Port Talbot.

Article 4 makes changes to the boundary between the community wards of Pontardawe and Trebanos within the town of Pontardawe.

Articles 5 and 6 make changes to the boundary between the community wards of West Central and East Central of the town of Coedffranc, and to the electoral arrangements for the town of Coedffranc.

Mae erthyglau 7 ac 8 yn gwneud newidiadau i'r ffin rhwng cymunedau Dyffryn Clydach a Blaenhonddan, ac i'r trefniadau etholiadol ar gyfer cymuned Blaenhonddan.

Mae erthygl 9 yn diddymu cymuned Glyncorrwg, ac yn creu cymunedau newydd Gwynfi a Chroeserw, a Chymer a Glyncorrwg.

Ystyriwyd Cod Ymarfer Gweinidogion Cymru ar gynnal Asesiadau Effaith Rheoleiddiol mewn perthynas â'r Gorchymyn hwn. O ganlyniad, ystyriwyd nad oedd yn angenrheidiol cynnal asesiad effaith rheoleiddiol o'r costau a'r manteision sy'n debygol o ddeillio o gydymffurfio â'r Gorchymyn hwn.

Mae printiau o'r mapiau a labelwyd "1" i "5" y mae'r Gorchymyn hwn yn ymwneud â hwy wedi eu hadneuo yn swyddfeydd Llywodraeth Cymru ym Mharc Cathays, Caerdydd, CF10 3NQ (yr Is-adran Democratiaeth Llywodraeth Leol), a chyda Chyngor Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot. Mae'r printiau sydd wedi eu hadneuo gyda Chyngor Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot yn agored i gael eu harchwilio gan unrhyw un y bydd darpariaethau'r Gorchymyn hwn yn effeithio arnynt.

Articles 7 and 8 make changes to the boundary between the communities of Dyffryn Clydach and Blaenhonddan, and to the electoral arrangements for the community of Blaenhonddan.

Article 9 abolishes the community of Glyncorrwg, and creates the new communities of Gwynfi and Croeserw, and Cymer and Glyncorrwg.

The Welsh Ministers' Code of Practice on the carrying out of Regulatory Impact Assessments was considered in relation to this Order. As a result, it was not considered necessary to carry out a regulatory impact assessment as to the likely costs and benefits of complying with this Order.

Prints of the maps labelled "1" to "5" to which this Order relates are deposited in the office of the Welsh Government at Cathays Park, Cardiff, CF10 3NQ (Local Government Democracy Division), and with Neath Port Talbot County Borough Council. Prints deposited with Neath Port Talbot County Borough Council are open to inspection by anyone affected by the provisions of this Order.

## 2021 Rhif 1114 (Cy. 269)

### LLYWODRAETH LEOL, CYMRU

#### Gorchymyn Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot (Trefniadau Etholiadol) 2021

*Gwnaed*

*4 Hydref 2021*

*Yn dod i rym yn unol ag erthygl 1(2) a (3)*

Mae Comisiwn Ffiniau a Democratiaeth Leol Cymru<sup>(1)</sup>, yn unol ag adran 36(5) o Ddeddf Llywodraeth Leol (Democratiaeth) (Cymru) 2013<sup>(2)</sup> (“Deddf 2013”), wedi cyflwyno i Weinidogion Cymru adroddiad dyddiedig Awst 2020 yn cynnwys ei argymhellion ar gyfer newid a manylion ei adolygiad o’r trefniadau etholiadol ar gyfer Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot.

Mae Gweinidogion Cymru, ar ôl ystyried y materion y cyfeirir atynt ac a nodir yn adran 37(2)(a) ac (c) o Ddeddf 2013, wedi penderfynu rhoi effaith i’r argymhellion hynny gydag addasiadau.

Yn unol ag adran 37(3) o Ddeddf 2013, mae mwy na 6 wythnos wedi mynd heibio ers i’r argymhellion hynny gael eu cyflwyno i Weinidogion Cymru.

## 2021 No. 1114 (W. 269)

### LOCAL GOVERNMENT, WALES

#### The County Borough of Neath Port Talbot (Electoral Arrangements) Order 2021

*Made*

*4 October 2021*

*Coming into force in accordance with article 1(2) and (3)*

The Local Democracy and Boundary Commission for Wales<sup>(1)</sup> has, in accordance with section 36(5) of the Local Government (Democracy) (Wales) Act 2013<sup>(2)</sup> (“the 2013 Act”), submitted to the Welsh Ministers a report dated August 2020 containing its recommendations for change and the details of its review of the electoral arrangements for the County Borough of Neath Port Talbot.

The Welsh Ministers have, after consideration of the matters referred to and set out in section 37(2)(a) and (c) of the 2013 Act, decided to give effect to those recommendations with modifications.

In accordance with section 37(3) of the 2013 Act, more than 6 weeks have elapsed since those recommendations were submitted to the Welsh Ministers.

---

(1) Sefydlwyd y Comisiwn Ffiniau Llywodraeth Leol i Gymru gan adran 53 o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972 (p. 70) (“Deddf 1972”), ac Atodlen 8 iddi. Diddymwyd adran 53 ac Atodlen 8 gan adran 73(2) o Ddeddf Llywodraeth Leol (Democratiaeth) (Cymru) 2013 (dccc 4) (“Deddf 2013”), ac Atodlen 2 iddi. Mae Deddf 2013 yn ailienwi’r Comisiwn Ffiniau Llywodraeth Leol i Gymru yn Gomisiwn Ffiniau a Democratiaeth Leol Cymru (gweler adran 2).

(2) 2013 dccc 4.

(1) The Local Government Boundary Commission for Wales was established by section 53 of, and Schedule 8 to, the Local Government Act 1972 (c. 70) (“the 1972 Act”). Section 53 and Schedule 8 were repealed by section 73(2) of, and Schedule 2 to, the Local Government (Democracy) (Wales) Act 2013 (anaw 4) (“the 2013 Act”). The 2013 Act re-names the Local Government Boundary Commission for Wales as the Local Democracy and Boundary Commission for Wales (see section 2).  
(2) 2013 anaw 4.

Mae Gweinidogion Cymru yn gwneud y Gorchymyn a ganlyn drwy arfer eu pwerau a roddir gan adran 37(1) o Ddeddf 2013.

## Enwi a chychwyn

1.—(1) Enw'r Gorchymyn hwn yw Gorchymyn Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot (Trefniadau Etholiadol) 2021.

(2) At unrhyw ddiben a nodir yn rheoliad 4(1) o'r Rheoliadau, daw'r Gorchymyn hwn i rym drennydd y diwrnod y'i gwneir.

(3) At bob diben arall, daw'r Gorchymyn hwn i rym ar y diwrnod arferol ar gyfer ethol cynhorwyr yn 2022(1).

## Dehongli

### 2. Yn y Gorchymyn hwn—

ystyr "y Rheoliadau" ("the *Regulations*") yw Rheoliadau Newidiadau i Ardaloedd Llywodraeth Leol 1976(2);

ystyr "ward etholiadol" ("electoral ward") yw unrhyw ardal yr etholir aelodau drost i Gyngor Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot;

mae unrhyw gyfeiriad at fap yn gyfeiriad at un o'r 5 map a farciwyd "Map ar gyfer Gorchymyn Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot (Trefniadau Etholiadol) 2021" a adneuwyd yn unol â rheoliad 5 o'r Rheoliadau, a labelwyd "1" i "5", ac mae cyfeiriad at fap â rhif yn gyfeiriad at y map sy'n dwyn y rhif hwnnw;

pan ddangosir bod ffin ar fap yn rhedeg ar hyd ffordd, rheilffordd, troetffordd, cwrws dŵr neu nodwedd ddaearyddol debyg, mae i'w thrin fel un sy'n rhedeg ar hyd llinell ganol y nodwedd;

mae i eiriau ac ymadroddion a ddefnyddir yn y Gorchymyn hwn yr un ystyr ag sydd iddynt yn Rhan 3 o Ddeddf Llywodraeth Leol (Democratiaeth) (Cymru) 2013, ac eithrio i'r graddau yr ymddengys bwriad i'r gwirthwyl.

The Welsh Ministers make the following Order in exercise of their powers conferred by section 37(1) of the 2013 Act.

## Title and commencement

1.—(1) The title of this Order is the County Borough of Neath Port Talbot (Electoral Arrangements) Order 2021.

(2) For any purpose set out in regulation 4(1) of the Regulations, this Order comes into force on the second day after the day on which it is made.

(3) For all other purposes, this Order comes into force on the ordinary day of election of councillors in 2022(1).

## Interpretation

### 2. In this Order—

"electoral ward" ("ward etholiadol") means any area for which members are elected to Neath Port Talbot County Borough Council;

"the *Regulations*" ("y Rheoliadau") means the Local Government Area Changes Regulations 1976(2);

any reference to a map means one of the 5 maps marked "Map of the County Borough of Neath Port Talbot (Electoral Arrangements) Order 2021" deposited in accordance with regulation 5 of the Regulations, labelled "1" to "5", and a reference to a numbered map is a reference to the map that bears that number;

where a boundary is shown on a map as running along a road, railway line, footway, watercourse or similar geographical feature, it is to be treated as running along the centre line of the feature;

words and expressions used in this Order have the same meaning as they have in Part 3 of the Local Government (Democracy) (Wales) Act 2013, except so far as a contrary intention appears.

(1) Mae Gorchymyn Awdurdodau Lleol (Newid Blynnyddoedd Etholiadau Cyffredin) (Cymru) 2019 (O.S. 2019/1269 (Cy. 220)) yn diwygio adran 26(1) o Ddeddf 1972 i ddarparu y bydd etholiadau cyffredin cynghorwyr awdurdodau lleol yn cael eu cynnal yn y flwyddyn 2022 yn hytrach na 2021.

(2) O.S. 1976/246. Mae adran 74(3) o Ddeddf 2013 yn darparu bod y Rheoliadau hyn yn parhau i gael effaith mewn perthynas â gorchymynion a wnaed o dan Ran 3 o Ddeddf 2013, fel pe bai'r gorchymynion hynny wedi eu gwneud o dan Ran 4 o Ddeddf 1972.

(1) The Local Authorities (Change to the Years of Ordinary Elections) (Wales) Order 2019 (S.I. 2019/1269 (W. 220)) amends section 26(1) of the 1972 Act to provide that the year in which the ordinary elections of councillors of local authorities shall take place is 2022 instead of 2021.

(2) S.I. 1976/246. Section 74(3) of the 2013 Act provides that these Regulations continue to have effect in relation to orders made under Part 3 of the 2013 Act, as if those orders were made under Part 4 of the 1972 Act.

## **Trefniadau etholiadol ar gyfer Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot**

**3.**—(1) Mae wardiau etholiadol Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot, fel y maent yn bodoli yn union cyn y diwrnod arferol ar gyfer ethol cyngor ymddygu yn 2022, wedi eu diddymu.

(2) Mae Bwrdeistref Sirol Castell-nedd Port Talbot wedi ei rhannu'n 34 o wardiau etholiadol, a phob un ohonynt yn dwyn yr enw Saesneg a restrir yng ngholofn 1 a'r enw Cymraeg a restrir yng ngholofn 2 o'r Tabl yn yr Atodlen i'r Gorchymyn hwn.

(3) Mae pob ward etholiadol yn cynnwys yr ardaloedd a bennir mewn perthynas â'r ward etholiadol honno yng ngholofn 3 o'r Tabl yn yr Atodlen i'r Gorchymyn hwn.

(4) Nifer yr aelodau o'r cyngor sydd i'w hethol dros bob ward etholiadol yw'r nifer a bennir yng ngholofn 4 o'r Tabl yn yr Atodlen i'r Gorchymyn hwn.

(5) Mae'r darpariaethau yn y Gorchymyn hwn yn cymryd blaenoriaeth dros unrhyw ddarpariaeth wrthdrawiadol mewn unrhyw offeryn statudol blaenorol a wnaed o dan adran 58(2) o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972<sup>(1)</sup>.

## **Tref Pontardawe: newidiadau i wardiau cymunedol**

**4.** Mae'r rhan o ward Pontardawe o dref Pontardawe a ddangosir â llinellau ar Fap 1 wedi ei throsglwyddo i ward Trebanos o dref Pontardawe.

## **Tref Coed-ffranc: newidiadau i wardiau cymunedol**

**5.** Mae'r rhan o ward Canol Gorllewin tref Coed-ffranc a ddangosir â llinellau ar Fap 2 wedi ei throsglwyddo i ward Canol Dwyrain tref Coed-ffranc.

## **Tref Coed-ffranc: newidiadau i drefniadau etholiadol**

**6.** Yn nhref Coed-ffranc—

- (a) nifer yr aelodau sydd i'w hethol dros ward Canol Dwyrain tref Coed-ffranc yw 4;
- (b) nifer yr aelodau sydd i'w hethol dros ward Gogledd tref Coed-ffranc yw 4;
- (c) nifer yr aelodau sydd i'w hethol dros ward Gorllewin tref Coed-ffranc yw 3.

## **Electoral arrangements for the County Borough of Neath Port Talbot**

**3.**—(1) The electoral wards of the County Borough of Neath Port Talbot, as they exist immediately before the ordinary day of election of councillors in 2022, are abolished.

(2) The County Borough of Neath Port Talbot is divided into 34 electoral wards each bearing the English language name listed in column 1 and the Welsh language name listed in column 2 of the Table in the Schedule to this Order.

(3) Each electoral ward comprises the areas specified in relation to that electoral ward in column 3 of the Table in the Schedule to this Order.

(4) The number of members of the council to be elected for each electoral ward is the number specified in column 4 of the Table in the Schedule to this Order.

(5) The provisions in this Order take precedence over any conflicting provision in any previous statutory instrument made under section 58(2) of the Local Government Act 1972<sup>(1)</sup>.

## **The town of Pontardawe: changes to community wards**

**4.** The part of the Pontardawe ward of the town of Pontardawe shown hatched on Map 1 is transferred to the Trebanos ward of the town of Pontardawe.

## **The town of Coedffranc: changes to community wards**

**5.** The part of the West Central ward of the town of Coedffranc shown hatched on Map 2 is transferred to the East Central ward of the town of Coedffranc.

## **The town of Coedffranc: changes to electoral arrangements**

**6.** In the town of Coedffranc—

- (a) the number of members to be elected for the East Central ward is 4;
- (b) the number of members to be elected for the North ward is 4;
- (c) the number of members to be elected for the West ward is 3.

(1) 1972 p. 70; diddymwyd adran 58 o Ddeddf 1972 gan adran 73(2) o Ddeddf 2013 ac Atodlen 2 iddi, yn ddarostyngedig i ddarpariaethau arbed a bennir yn adran 74 o Ddeddf 2013.

(1) 1972 c. 70; section 58 of the 1972 Act was repealed by section 73(2) of, and Schedule 2 to, the 2013 Act, subject to savings provisions specified in section 74 of the 2013 Act.

**Cymunedau Dyffryn Clydach a Blaenhonddan: newidiadau i ffiniau cymunedol**

**7.** Mae'r rhan o gymuned Blaenhonddan a ddangosir â llinellau ar Fap 3 wedi ei throsglwyddo i gymuned Dyffryn Clydach.

**Cymuned Blaenhonddan: newid i drefniadau etholiadol**

**8.** Nifer yr aelodau sydd i'w hethol dros ward Gogledd Bryn-coch o gymuned Blaenhonddan yw 4.

**Diddymu cymuned Glyncorwg a chreu cymunedau Gwynfi a Chroeserw, a Chymer a Glyncorwg**

- 9.—(1)** Mae cymuned Glyncorwg wedi ei diddymu.  
**(2)** Mae'r cymunedau a ganlyn wedi eu ffurfio—  
(a) cymuned Gwynfi a Chroeserw a ddangosir â llinellau ar Fap 4;  
(b) cymuned Cymer a Glyncorwg a ddangosir â llinellau ar Fap 5.

**The communities of Dyffryn Clydach and Blaenhonddan: changes to community boundaries**

**7.** The part of the community of Blaenhonddan shown hatched on Map 3 is transferred to the community of Dyffryn Clydach.

**The community of Blaenhonddan: change to electoral arrangements**

**8.** The number of members to be elected for the Bryn-côch North ward of the community of Blaenhonddan is 4.

**Abolition of the community of Glyncorwg and creation of the communities of Gwynfi and Croeserw, and Cymer and Glyncorwg**

- 9.—(1)** The community of Glyncorwg is abolished.  
**(2)** There are constituted the following communities—  
(a) the community of Gwynfi and Croeserw shown hatched on Map 4;  
(b) the community of Cymer and Glyncorwg shown hatched on Map 5.

*Rebecca Evans*

Y Gweinidog Cyllid a Llywodraeth Leol, un o  
Weinidogion Cymru  
4 Hydref 2021

Minister for Finance and Local Government, one of  
the Welsh Ministers  
4 October 2021

# YR ATODLEN

Erthygl 3

## ENWAU AC ARDALOEDD WARDIAU ETHOLIADOL A NIFER AELODAU'R CYNGOR

**Tabl**

<i>Colofn (1)</i>	<i>Colofn (2)</i>	<i>Colofn (3)</i>	<i>Colofn (4)</i>
<i>Enw Saesneg y ward etholiadol</i>	<i>Enw Cymraeg y ward etholiadol</i>	<i>Ardal y ward etholiadol</i>	<i>Nifer aelodau'r cyngor</i>
Aberavon	Aberafan	Cymunedau Aberafan a Rhos Baglan	2
Aberdulais	Aberdulais	Wardiau Aberdulais a Chil-ffriw o gymuned Blaenhouddan	1
Allt-wen	Allt-wen	Ward Allt-wen o gymuned Cilybebyll	1
Baglan	Baglan	Cymunedau Baglan a Bae Baglan	3
Blaengwrach and Glynneath West	Blaen-gwrach a Gorllewin Glyn-nedd	Cymuned Blaen-gwrach, a wardiau Gorllewin a Chanol Gorllewin tref Glyn-nedd	1
Briton Ferry East	Dwyrain Llansawel	Wardiau Craig-y-darren a Chwrt-sart o dref Llansawel	1
Briton Ferry West	Gorllewin Llansawel	Wardiau Brynhfyrd a Choed Shelone o dref Llansawel	1
Bryn and Cwmavon	Bryn a Chwmafan	Cymunedau Bryn a Chwmafan	3
Bryn-coch North	Gogledd Bryn-coch	Ward Gogledd Bryn-coch o gymuned Blaenhouddan	1
Bryn-coch South	De Bryn-coch	Ward De Bryn-coch o gymuned Blaenhouddan	2
Cadoxton	Llangatwg	Ward Llangatwg o gymuned Blaenhouddan	1
Cimla and Pelenna	Cimla a Phelenna	Cymuned Pelenna a wardiau Cefn Saeson a Chrynnallt o dref Castell-nedd	2
Coedffranc Central	Canol Coed-ffranc	Wardiau Canol a Chanol Dwyrain tref Coed-ffranc	2
Coedffranc North	Gogledd Coed-ffranc	Ward y Gogledd o dref Coed-ffranc	1
Coedffranc West	Gorllewin Coed-ffranc	Wardiau y Gorllewin a Chanol Gorllewin tref Coed-ffranc	2
Crynant, Onllwyn and Seven Sisters	Y Creunant, Onllwyn a Blaendulais	Cymunedau y Creunant, Onllwyn a Blaendulais	2

Cwmllynfell and Ystalyfера	Cwmllynfell ac Ystalyfера	Cymuned Cwmllynfell a ward Ystalyfера o gymuned Ystalyfера	2
Cymer and Glyncorrwg	Cymer a Glyncorrwg	Cymuned Cymer a Glyncorrwg	1
Dyffryn	Dyffryn	Cymuned Dyffryn Clydach	2
Glynneath Central and East	Canol a Dwyrain Glyn-nedd	Wardiau Canol a Dwyrain tref Glyn-nedd	1
Godre'r Graig	Godre'r-graig	Ward Godre'r-graig o gymuned Ystalyfера	1
Gwaun-Cae-Gurwen and Lower Brynamman	Gwauncaegurwen a Brynaman Isaf	Cymuned Gwauncaegurwen	2
Gwynfi and Croeserw	Gwynfi a Chroeserw	Cymuned Gwynfi a Chroeserw	1
Margam and Tai-bach	Margam a Thai-bach	Cymunedau Margam, Gweunydd Margam a Thai-bach	3
Neath East	Dwyrain Castell-nedd	Wardiau Melincryddan a Phenrhiwtyn o dref Castell-nedd	3
Neath North	Gogledd Castell-nedd	Wardiau'r Castell a Llanilltud Nedd o dref Castell-nedd	2
Neath South	De Castell-nedd	Wardiau'r Gnoll a Mount Pleasant o dref Castell-nedd	2
Pontardawe	Pontardawe	Wardiau Pontardawe a Rhyd-y-fro o dref Pontardawe	2
Port Talbot	Port Talbot	Cymuned Port Talbot	2
Resolven and Tonna	Resolfen a Thonna	Cymunedau'r Clun a Melin-cwrt, Resolfen a Thonna	2
Rhos	Rhos	Wardiau Gelli-nudd a Rhos o gymuned Cilybebyll	1
Sandfields East	Dwyrain Sandfields	Cymuned Dwyrain Sandfields	3
Sandfields West	Gorllewin Sandfields	Cymuned Gorllewin Sandfields	3
Trebanos	Trebanos	Ward Trebanos o dref Pontardawe	1

© Hawlfraint y Goron 2021

Argraffwyd a chyhoeddwyd yn y Deyrnas Unedig gan The Stationery Office Limited o dan awdurdod ac arolygiaeth Jeff James, Rheolwr Gwasg Ei Mawrhydi ac Argraffydd Deddfau Seneddol y Frenhines.

## SCHEDULE

Article 3

### NAMES AND AREAS OF ELECTORAL WARDS AND NUMBER OF MEMBERS OF THE COUNCIL

**Table**

<i>Column (1)</i>	<i>Column (2)</i>	<i>Column (3)</i>	<i>Column (4)</i>
<i>English language name of electoral ward</i>	<i>Welsh language name of electoral ward</i>	<i>Area of electoral ward</i>	<i>Number of members of the council</i>
Aberavon	Aberafan	The communities of Aberavon and Baglan Moors	2
Aberdulais	Aberdulais	The Aberdulais and Cilfrew wards of the community of Blaenrhonddan	1
Allt-wen	Allt-wen	The Allt-wen ward of the community of Cilybebyll	1
Baglan	Baglan	The communities of Baglan and Baglan Bay	3
Blaengwrach and Glynneath West	Blaen-gwrach a Gorllewin Glyn-nedd	The community of Blaengwrach, and the West and West Central wards of the town of Glynneath	1
Briton Ferry East	Dwyrain Llansawel	The Craig-y-darren and Cwrt Sart wards of the town of Briton Ferry	1
Briton Ferry West	Gorllewin Llansawel	The Brynhyfryd and Shelone Wood wards of the town of Briton Ferry	1
Bryn and Cwmavon	Bryn a Chwmafan	The communities of Bryn and Cwmavon	3
Bryn-coch North	Gogledd Bryn-coch	The Bryn-côch North ward of the community of Blaenrhonddan	1
Bryn-coch South	De Bryn-coch	The Bryn-côch South ward of the community of Blaenrhonddan	2
Cadoxton	Llangatwg	The Cadoxton ward of the community of Blaenrhonddan	1
Cimla and Pelenna	Cimla a Phelenna	The community of Pelenna and the Cefn Saeson and Crynnallt wards of the town of Neath	2
Coedffranc Central	Canol Coed-ffranc	The Central and East Central wards of the town of Coedffranc	2

Coedffranc North	Gogledd Coed-ffranc	The North ward of the town of Coedffranc	1
Coedffranc West	Gorllewin Coed-ffranc	The West and West Central wards of the town of Coedffranc	2
Crynant, Onllwyn and Seven Sisters	Y Creuant, Onllwyn a Blaendulais	The communities of Crynant, Onllwyn and Seven Sisters	2
Cwmllynfell and Ystalyfera	Cwmllynfell ac Ystalyfera	The community of Cwmllynfell and the Ystalyfera ward of the community of Ystalyfera	2
Cymer and Glyncorrgwg	Cymer a Glyncorrgwg	The community of Cymer and Glyncorrgwg	1
Dyffryn	Dyffryn	The community of Dyffryn Clydach	2
Glynneath Central and East	Canol a Dwyrain Glyn-nedd	The Central and East wards of the town of Glynneath	1
Godre'r Graig	Godre'r-graig	The Godre'r graig ward of the community of Ystalyfera	1
Gwaun-Cae-Gurwen and Lower Brynamman	Gwauncaegurwen a Brynaman Isaf	The community of Gwaun-Cae-Gurwen	2
Gwynfi and Croeserw	Gwynfi a Chroeserw	The community of Gwynfi and Croeserw	1
Margam and Tai-bach	Margam a Thai-bach	The communities of Margam, Margam Moors and Tai-bach	3
Neath East	Dwyrain Castell-nedd	The Melyncrythan and Penrhiwtyn wards of the town of Neath	3
Neath North	Gogledd Castell-nedd	The Castle and Llantwit wards of the town of Neath	2
Neath South	De Castell-nedd	The Gnoll and Mount Pleasant wards of the town of Neath	2
Pontardawe	Pontardawe	The Pontardawe and Rhyd-y-fro wards of the town of Pontardawe	2
Port Talbot	Port Talbot	The community of Port Talbot	2
Resolven and Tonna	Resolfen a Thonna	The communities of Clynné and Melincourt, Resolven and Tonna	2
Rhos	Rhos	The Gellinudd and Rhos wards of the community of Cilybebyll	1
Sandfields East	Dwyrain Sandfields	The community of Sandfields East	3

Sandfields West	Gorllewin Sandfields	The community of Sandfields West	3
Trebanos	Trebanos	The Trebanos ward of the town of Pontardawe	1

---

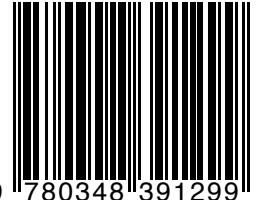
© Crown copyright 2021

Printed and published in the UK by The Stationery Office Limited under the authority and superintendence of Jeff James,  
Controller of Her Majesty's Stationery Office and Queen's Printer of Acts of Parliament.

£6.90

<http://www.legislation.gov.uk/id/wsi/2021/1114>

ISBN 978-0-348-39129-9

A standard linear barcode representing the ISBN 978-0-348-39129-9.

9 780348 391299